



Napa

 **BOSCH**

[sl] Navodila za uporabo in montažo

NAVODILA ZA UPORABO	2	NAVODILA ZA MONTAŽO	9
Pomembna varnostna navodila	2	Pomembna varnostna navodila	9
Varstvo okolja	4	Splošna navodila	11
Okolju prijazno odstranjevanje	4	Delovanje na odhodni zrak	11
Načini delovanja	4	Povezava za odhodni zrak	11
Delovanje na odhodni zrak	4	Priprava stropa	11
Delovanje s kroženjem zraka	4	Električni priključek	11
Uporaba	5	Namestitev	12
Osvetlitev	5	Montaža prekritja za napo	13
Čiščenje in vzdrževanje	5		
Motnje – kaj naj storim?	7		
Servisna služba	8		
Dodatni pribor, kroženje zraka	8		

NAVODILA ZA UPORABO

Dodate informacije o izdelkih, priboru, nadomestnih delih in servisih najdete na spletni strani **www.bosch-home.com** in v spletni trgovini **www.bosch-eshop.com**

⚠ Pomembna varnostna navodila

Pazljivo preberite ta uvod. Šele potem lahko aparat uporabljate varno in pravilno. Navodila za uporabo in vgradnjo shranite za kasnejšo uporabo ali za naslednjega lastnika.

Varnost med uporabo je zagotovljena le v primeru strokovne montaže, v skladu z navodili za montažo. Za brezhibno delovanje na mestu postavitve je odgovoren inštalater.

Ta naprava je namenjena samo za uporabo v zasebnem gospodinjstvu. Naprava ni namenjena za uporabo v zunanjih prostorih. Med delovanjem je treba napravo nadzorovati. Proizvajalec ne odgovarja za poškodbe, ki so nastale z nestrokovno uporabo ali napačnim upravljanjem.

Ta aparat lahko uporabljajo otroci nad osmimi letom starosti in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi ali pomanjkljivimi izkušnjami ali znanjem, če jih nadzoruje oseba, odgovorna za njihovo varnost, ali če jih je poučila o varni uporabi aparata in razumejo nevarnosti, ki lahko nastanejo pri uporabi aparata.

Ne pustite otrok, da se igrajo z aparatom. Čiščenja in vzdrževalnih del s strani uporabnika ne smejo opravljati otroci, razen če so starejši od osmih let in pod nadzorstvom.

Otrok, mlajših od osmih let, ne pustite v bližino aparata in priključnih kablov.

Po odstranitvi embalaže preverite aparat. V primeru vidnih poškodb med transportom ga ne priklapljajte.

Ta aparat ni namenjen uporabi z zunanjim vklopno uro ali daljinskim upravljalnikom.

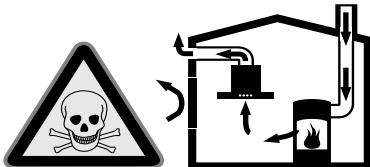
Nevarnost zadušitve!

Embalažni material je lahko nevaren za otroke. Ne dovolite otrokom, da se igrajo z embalažnim materialom.

Življenska nevarnost!

Zaradi vsesanih izpušnih plinov lahko pride do zastrupitev.

Kadar uporabljate napravo v načinu delovanja na odhodni zrak sočasno s kuhališčem, ki je odvisno od prostorskega zraka, poskrbite za zadostno zračenje.

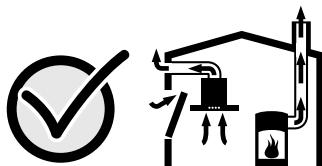


Kuhališča, ki so odvisna od prostorskega zraka (npr. grelne naprave na plin, olje, les ali oglje, pretočni grelniki, bojlerji), jemljejo zrak za izgorevanje iz prostora postavitve in odvajajo dim prek sistema za odvajanje dima (npr. napa) na prosto.

V povezavi z vključeno napo se iz kuhinje in sosednjih sob odvaja prostorski zrak - brez zadostnega prezračevanja nastane podtlak. Strupeni plini iz nape ali odvodnega jaška so vsesani nazaj v dnevne prostore.

- Zato je treba vedno poskrbeti za zadostno prezračevanje.
- Samo prezračevalni/odvodni kanal ne zadostuje za zagotavljanje mejnih vrednosti.

Nenevarno upravljanje je možno le v primeru, če podtlak v postavitvenem prostoru ne preseže 4 Pa (0,04 mbar). To se lahko doseže z odprtinami, ki se ne dajo zapreti (npr. na vratih, oknih) v povezavi s prezračevalnim/odvodnim kanalom ali drugimi tehničnimi ukrepi, s pomočjo katerih lahko v prostore dovajate potreben zrak za izgorevanje.



V vsakem primeru se posvetujte z odgovornim dimnikarjem, ki lahko oceni skupno stanje prezračevalnega zraka v hiši in vam lahko priporoča ustrezne ukrepe za prezračevanje.

Če se napa uporablja izključno v načinu delovanja s kroženjem zraka, je možna uporaba brez omejitev.

Nevarnost požara!

- Maščobne usedline na maščobnem filtru se lahko vnamejo.

Maščobni filter je treba na vsake 2 meseca očistiti.

Naprave nikdar ne uporabljajte brez maščobnega filtra.

- Maščobne usedline na maščobnem filtru se lahko vnamejo. V bližini naprave nikdar ne kuhajte z odprtim ognjem (npr. flambiranje). Napravo namestite v bližino kuhališč na trdo gorivo (npr. les ali oglje), le v primeru, da je nameščen zaprt, nesnemljiv pokrov. Ne sme priti do preskoka isker.
- Vroče olje in maščoba se hitro vnameta. Vročega olja in maščobe nikoli ne puščajte brez nadzora. Ognja nikoli ne gasite z vodo. Izklopite kuhališče. Plamene previdno pogasite s pokrovom, gasilno odejo ali podobnim.
- Plinska kuhališča brez pristavljene kuhinjske posode razvijejo med uporabo visoke temperature. Prezračevalna naprava, ki je nameščena nad njimi, se lahko poškoduje ali vname. Plinska kuhališča uporabljajte le s pristavljenou kuhinjsko posodo.
- Ob sočasni uporabi več plinskih kuhališč se lahko razvijejo visoke temperature. Prezračevalna naprava, ki je nameščena nad njimi, se lahko poškoduje ali vname. Dve plinski kuhališči nikdar ne upravljajte z velikim plamenom več kot 15 minut. Velik gorilnik z več kot 5 kW (vok) ustreza moči dveh plinskih gorilnikov

Nevarnost opeklin!

Dostopni deli so med uporabo vroči. Nikoli se ne dotikajte vročih delov. Otrok ne spuščajte v bližino.

Nevarnost poškodb!

- Gradbeni deli znotraj naprave lahko imajo ostre robove. Nadenite si zaščitne rokavice.
- Predmeti, ki so odloženi na napravi lahko padajo z nje. Ne postavljajte predmetov na napravo.
- Svetloba LED diod je zelo močna in lahko poškoduje oči (skupina tveganja 1). V vklopljene LED diode ne glejte neposredno več kot 100 sekund.

Nevarnost električnega udara!

- Pokvarjen aparat lahko povzroči električni udar. Nikoli ne vklopite pokvarjenega aparata. Izvlecite vtič iz vtičnice ali izklopite varovalko v omarici z varovalkami. Pokličite servisno službo.
- Nestrokovna popravila so nevarna. Popravila sme izvajati samo servisni tehnik, izšolan pri proizvajalcu. Tudi poškodovan priključni kabel lahko zamenja samo servisni tehnik. Če je aparat v okvari, izklopite varovalko v omarici z varovalkami ali izvlecite vtič iz vtičnice. Pokličite servisno službo.
- Vdirajoča vlaga lahko povzroči električni udar. Ne uporabljajte visokotlačnega čistilnika ali parnega čistilnika.

Vzroki poškodb

Pozor!

Nevarnost poškodb zaradi korozije. Med kuhanjem napravo vedno vklopite, da preprečite tvorjenje kondenzacijske vode. Kondenzacijska voda lahko povzroči poškodbe zaradi korozije.

Žarnice z okvaro vedno takoj zamenjajte, tako da preprečite prekomerno obremenitev preostalih žarnic.

Nevarnost poškodb zaradi vdora mokrote v elektroniko. Upravljalnih elementov nikdar ne čistite z mokro krpo.

Nevarnost poškodb površine zaradi napačnega čiščenja. Površine iz nerjavnega jekla čistite v smeri brušenja. Za upravljalne elemente ne uporabljajte čistil za nerjavno jeklo.

Poškodbe površine zaradi agresivnih čistilnih sredstev ali sredstev za ribanje. Nikdar ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev in sredstev za ribanje.

Nevarnost poškodb zaradi vračanja kondenzata. Odzračevalni kanal namestite na napravo tako, da se spušča (naklon 1°).

Varstvo okolja

Napravo razpakirajte in odstranite embalažo na okolju prijazen način.

Okolju prijazno odstranjevanje



Aparat je označen v skladu z evropsko Direktivo 2012/19/ES o ravnanju z odpadno električno in elektronsko opremo (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Direktiva pravno ureja recikliranje dotrajanih aparatov in velja v celotni Evropski uniji.

Načini delovanja

Napravo lahko uporabljate v načinu delovanja na odhodni zrak ali s kroženjem zraka.

Delovanje na odhodni zrak



Vsesan zrak očisti maščobni filter in skozi sistem cevi se odvede na prostoto.

Delovanje s kroženjem zraka



Vsesan zrak očisti maščobni filter in filter z aktivnim ogljem, nato se zrak odvede nazaj v kuhinjo.

Opombe

- Za omejitev neprijetnih vonjav pri delovanju s kroženjem zraka je treba vgraditi filter z aktivnim ogljem. O različnih načinih delovanja naprave s kroženjem zraka si lahko preberete v prospektu ali povprašate pri vašem prodajalcu. Dodatni pribor, ki je za to potreben, je na voljo v specializiranih trgovinah, pri servisni službi in v spletni trgovini.
- Pri napravah z dodatnim filtrom v notranjosti, lahko uporabite le modul za kroženje zraka CleanAir (glejte Dodatni pribor, kroženje zraka).

Opomba: Odhodnega zraka ne smete izpustiti v že delujočo dimovodno napravo ali dimnike, niti v jašek, ki služi odzračevanju prostorov, kjer so nameščena kuhalila.

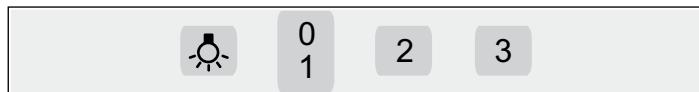
- Če naj se odhodni zrak odvaja v dimnik ali dimno napravo, ki ni v uporabi, si je treba za to priskrbeti privolitev pristojnega dimnikarja.
- Če se odhodni zrak odvaja skozi zunanjost steno, je treba uporabiti teleskopski izstopni del zračnika.

Uporaba

To navodilo velja za različne izvedbe naprav. Obstaja možnost, da so opisane posamezne značilnosti opreme, ki ne ustrezajo vaši napravi.

Opomba: Napo vključite ob začetku kuhanja, izklopite pa jo šele nekaj minut po koncu kuhanja. Tako se kuhalna para naječinkoviteje odstrani.

Upravljalni pult



Razlaga

0	Luč vklop/izklop
1	Ventilator izklop/stopnja ventilatorja 1
2	Stopnja ventilatorja 2
3	Stopnja ventilatorja 3

Upravljalni pult



Razlaga

0	Luč vklop/izklop
1	Ventilator izklop/stopnja ventilatorja 1
2	Stopnja ventilatorja 2
3	Stopnja ventilatorja 3
P	Intenzivni način

Nastavitev ventilatorja

Vklop

Pritisnite tipke 1, 2 ali 3.

Izklop

Pritisnite tipko 0.

Intenzivni način

Pri posebej močnemu razvoju vonjav in pare lahko uporabite intenzivni način.

Pritisnite tipko **P**.

Njegovo trajanje je omejeno. Ventilator nato preklopi samodejno na nižjo stopnjo. Vedno lahko po želji preklopite ročno nazaj.

Osvetlitev

Osvetlitev lahko vklopite in izklopite ne glede na prezračevanje. Pritisnite tipko **0**.

Čiščenje in vzdrževanje

⚠ Nevarnost opeklin!

Naprava se med delovanjem segreje, še posebej na predelu žarnic. Pred očiščenjem naprave jo je treba ohladiti.

⚠ Nevarnost udara električnega toka!!

Vdirajoča vlaga lahko povzroči električni udar. Napravo čistite le z vlažno krpo. Pred čiščenjem izvlecite vtič ali odklopite varovalko v omarici z varovalkami.

⚠ Nevarnost električnega udara!

Vdirajoča vlaga lahko povzroči električni udar. Ne uporabljajte visokotlačnega čistilnika ali parnega čistilnika.

⚠ Nevarnost poškodb!

Gradbeni deli znotraj naprave lahko imajo ostre robove. Nadenite si zaščitne rokavice.

Čistilna sredstva

Da z napačnimi čistilnimi sredstvi ne bi poškodovali različnih površin, bodite pozorni na podatke v preglednici. Ne uporabljajte

- agresivnih ali abrazivnih čistil,
- čistilnih sredstev z visoko vsebnostjo alkohola,
- trdih čistilnih blazinic ali gobic,
- visokotlačnih ali parnih čistilnikov.

Nove gobaste krpe pred uporabo temeljito sperite.

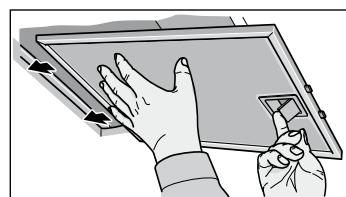
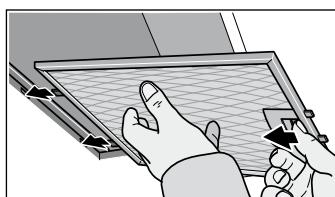
Upoštevajte vsa navodila in opozorila, ki so priložena čistilnim sredstvom.

Območje	Čistilna sredstva
Nerjavno jeklo	Vroča milnica: Obrišite z vlažno krpo in nato pobrišite do suhega z mehko krpo. Površine iz nerjavnega jekla čistite v smeri brušenja. Pri servisni službi ali v specializiranih trgovinah so na voljo posebna negovalna čistila za nerjavno jeklo. Z mehko krpo nanesite nekaj kapljic čistila.
Lakirane površine	Vroča milnica: Obrišite z mokro krpo in nato pobrišite do suhega z mehko krpo. Ne uporabljajte čistila za nerjavno jeklo.
Aluminij in plastika	Čistilo za steklo: Očistite z mehko krpo.
Steklo	Čistilo za steklo: Očistite z mehko krpo. Ne uporabljajte strgala za steklo.
Upravljalni elementi	Vroča milnica: Obrišite z mokro krpo in nato pobrišite do suhega z mehko krpo. Nevarnost poškodb elektronike zaradi vdora mokrote. Upravljalnih elementov nikdar ne čistite z mokro krpo. Ne uporabljajte čistila za nerjavno jeklo.

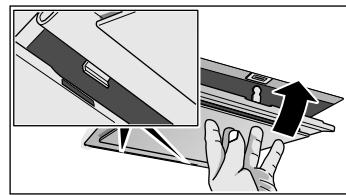
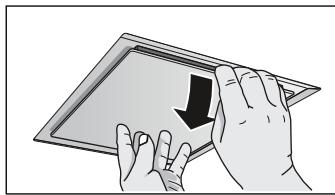
Demontaža kovinskega maščobnega filtra

1. Odprite zaklep in preklopite kovinski maščobni filter navzdol. Pri tem primite z drugo roko pod kovinski maščobni filter.

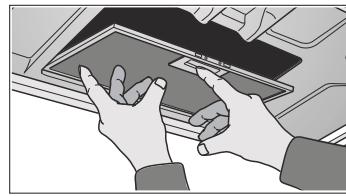
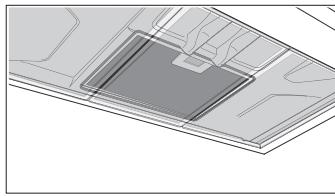
2. Kovinski maščobni filter vzemite z držala.



Pri stranskih filtri za vsesavanje povlecite kovinski maščobni filter navzdol. Pri tem primite z drugo roko pod kovinski maščobni filter.



Pri dodatnih filtri v notranjosti odprite zaklep in preklopite kovinski maščobni filter navzdol. Pri tem primite z drugo roko pod kovinski maščobni filter.



Opombe

- V spodnjem delu kovinskega maščobnega filtra se lahko nabira maščoba.
- Kovinski maščobni filter držite vodoravno, da preprečite kapljanje maščobe.

3. Očistite kovinski maščobni filter.

Montaža kovinskega maščobnega filtra

1. Vstavite kovinski maščobni filter.

Pri tem primite z drugo roko pod kovinski maščobni filter.

2. Kovinski maščobni filter preklopite navzgor in zaskočite zapah.

Čiščenje kovinskega maščobnega filtra

⚠ Nevarnost požara!

Maščobne usedline na maščobnem filteru se lahko vnamejo.

Maščobni filter je treba na vsake 2 meseca očistiti.

Naprave nikdar ne uporabljajte brez maščobnega filtra.

Opombe

- Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev, ki vsebujejo kislino ali baze.
- Pri čiščenju kovinskega maščobnega filtra očistite z vlažno krpo tudi njegovo držalo.
- Kovinske maščobne filtre lahko očistite v pomivalnem stroju ali ročno.

V pomivalnem stroju:

Opomba: Pri čiščenju v pomivalnem stroju lahko pride do lažjih razbarvanj. To ne vpliva na delovanje kovinskega maščobnega filtra.

- Močno umazanih kovinskih maščobnih filterov ne čistite skupaj s posodo.
- Kovinske maščobne filtre položite v stroj tako, da niso nikamor zataknjeni. Kovinski maščobni filtri ne smejo biti ukleščeni.

Ročno:

Opomba: Pri trdovratni umazaniji lahko uporabite posebno sredstvo za topljenje maščob. Lahko ga naročite prek spletnih trgovin.

- Kovinske maščobne filtre omehčajte v vroči milnici.
- Za čiščenje uporabite krtačo in nato filter dobro sperite.
- Počakajte, da s kovinskega maščobnega filtra odkaplja vsa voda.

Motnje – kaj naj storim?

Pogosto lahko motnje z luhkoto odpravite sami. Preden pokličete servisno službo, upoštevajte naslednja navodila.

⚠ Nevarnost električnega udara!

Nestrokovna popravila so nevarna. Popravila sme izvajati samo servisni tehnik, izšolan pri proizvajalcu. Tudi poškodovan priključni kabel lahko zamenja samo servisni tehnik. Če je aparat v okvari, izklopite varovalko v omarici z varovalkami ali izvlecite vtič iz vtičnice. Pokličite servisno službo.

Seznam motenj

Motenja	Možni vzroki	Rešitev
Naprava ne deluje	Vtič ni vtaknjen v vtičnico	Napravo priključite na električno omrežje
	Izpad toka	Preverite, ali delujejo druge kuhiinske naprave
	Varovalka je okvari	Preverite v omarici z varovalkami, ali je varovalka za napravo v redu
Osvetlitev ne dela.	Žarnice so v okvari.	Zamenjajte žarnice, glejte poglavje "Zamenjava žarnic".

Zamenjava žarnic

⚠ Nevarnost udara električnega toka!!

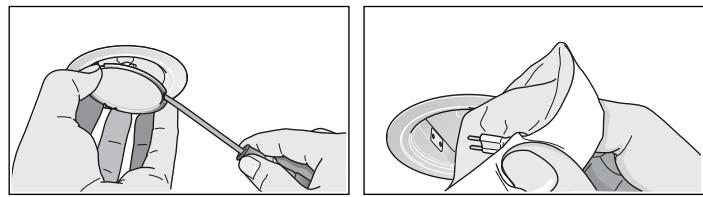
Pri menjavi žarnic so kontakti okovja žarnice pod napetostjo. Pred menjavo izvlecite vtič ali odklopite varovalko v omarici z varovalkami.

Pomembno! Uporabite le žarnice enakega tipa in enake moči (glejte okovje žarnic ali tipsko tablico v notranjosti naprave - odstranite maščobni filter).

Zamenjava halogenskih žarnic

Opomba: Halogenskih žarnic pri vstavljanju ne smete prijeti za stekleno bučko. Za vstavljanje halogenskih žarnic uporabite čisto krpo.

1. Obroč žarnice odstranite previdno s primernim orodjem.
2. Izvlecite žarnico in jo zamenjajte z žarnico istega tipa.



3. Vstavite pokrov žarnice.
4. Vstavite vtič oz. vklopite varovalko.

LED-luči

LED-luči v okvari lahko zamenja samo proizvajalec, njegova servisna služba ali pooblaščeni strokovnjak (elektroinštalater).

⚠ Nevarnost poškodb!

Svetloba LED diod je zelo močna in lahko poškoduje oči (skupina tveganja 1). V vklopljene LED diode ne glejte neposredno več kot 100 sekund.

Servisna služba

Če je treba vaš aparat popraviti, vam je zmeraj na voljo naša servisna služba. Vedno vam bomo pomagali z ustrezno rešitvijo in preprečili nepotrebne obiske serviserja.

Ko pokličete servisno službo, prosimo, navedite tudi številko izdelka (št. E) in tovarniško številko (št. FD), da vam bomo lahko ponudili strokovno pomoč. Napisno tablico s številko najdete v notranjosti naprave (demontirajte kovinski maščobni filter).

Da vam ne bo treba predolgo iskati številki, ko ju boste potrebovali, lahko tukaj vpisete številki svoje naprave in telefonsko številko servisne službe.

Št. E

Št. FD

Servisna služba ☎

V primeru napačne uporabe obisk serviserja ni brezplačen niti v času trajanja garancije.

Podatke glede vseh držav, boste našli v priloženem seznamu servisnih služb.

Zaupajte kompetenci proizvajalca. Lahko ste prepričani, da bo popravilo opravil usposobljen serviser, ki bo za vaš aparat uporabil originalne nadomestne dele.

Dodatni pribor, kroženje zraka

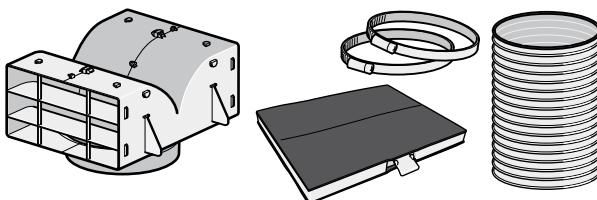
(ni del dobavnega obsega)

Opombe

- Upoštevajte navodila za montažo pri dodatnemu priboru.
- Pri napravah z dodatnim filtrom v notranjosti, lahko uporabite modul za kroženje zraka CleanAir.

Dobavni obseg: začetni komplet za delovanje s kroženjem zraka - ozek

1



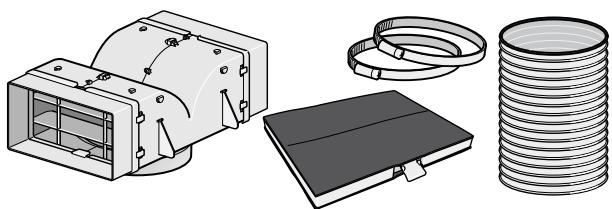
Zamenljivi filter

2



Dobavni obseg: začetni komplet za delovanje s kroženjem zraka - širok

3



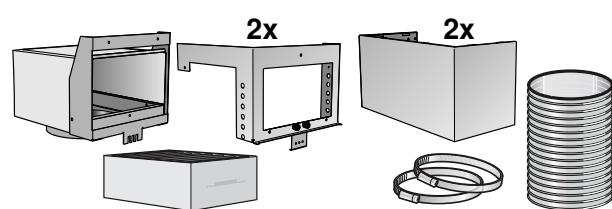
Zamenljivi filter

4



Dobavni obseg: modul za kroženje zraka CleanAir - ozek

5



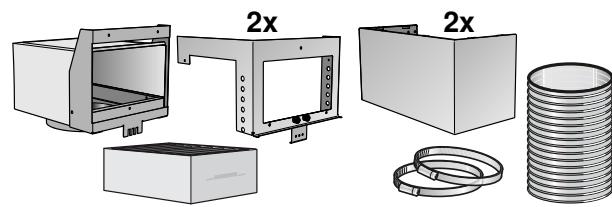
Zamenljivi filter

6



Dobavni obseg: modul za kroženje zraka CleanAir - širok

7



Zamenljivi filter

8



1 DHZ5365 širina kanala 260 mm

2 DHZ5326 širina kanala 260 mm

3 DHZ5385 širina kanala 345 mm

4 DHZ5346 širina kanala 345 mm

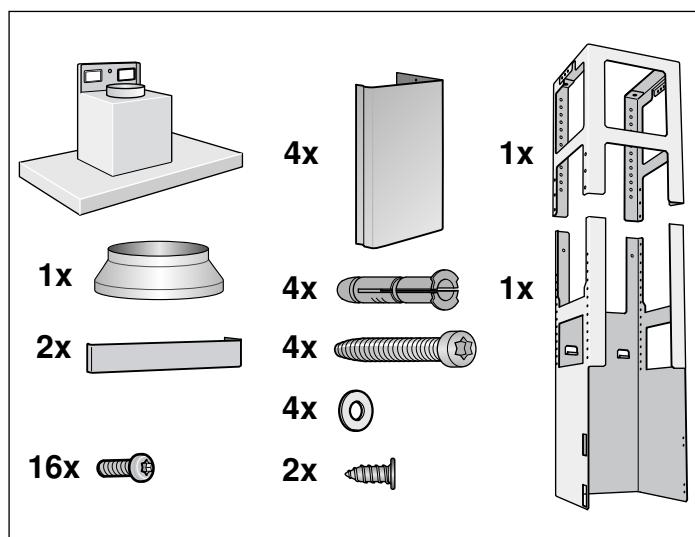
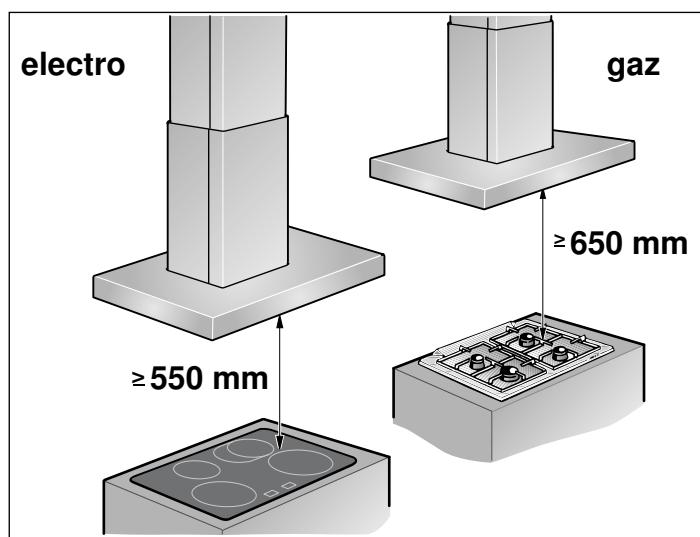
5 DHZ6220 širina kanala 260 mm

6 DHZ5201 širina kanala 260 mm

7 DHZ6230 širina kanala 345 mm

8 DHZ5201 širina kanala 345 mm

NAVODILA ZA MONTAŽO



- Ta naprava se namesti na kuhinjski strop ali na strop, ki je stabilno spuščen.
- Za dodatni posebni pribor (npr. za delovanje s kroženjem zraka) upoštevajte tam priložena navodila za namestitev.
- Površine naprave so občutljive. Preprečujte poškodbe med namestitvijo.

⚠ Pomembna varnostna navodila

Pazljivo preberite ta uvod. Šele potem lahko aparat uporabljate varno in pravilno. Navodila za uporabo in vgradnjo shranite za kasnejšo uporabo ali za naslednjega lastnika.

Varnost med uporabo je zagotovljena le v primeru strokovne montaže, v skladu z navodili za montažo. Za brezhibno delovanje na mestu postavitve je odgovoren inštalater.

Napa mora biti vsaj tako široka kot kuhalisce.

Za namestitev je treba upoštevati trenutno veljavne gradbene predpise in predpise lokalnih dobaviteljev elektrike in plina.

Pri ceveh za odvod izhodnega zraka je treba upoštevati uradne in zakonske predpise (npr. lokalne gradbene predpise).

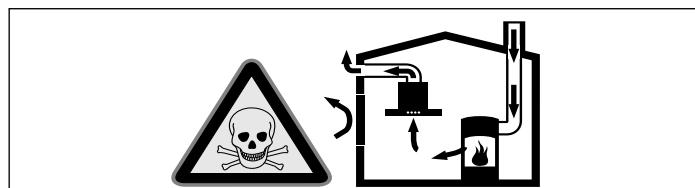
Življenjska nevarnost!

Zaradi vsesanih izpušnih plinov lahko pride do zastrupitev. Izhodni zrak ne sme izhajati skozi delajočo odprtino za dim ozziroma izpušne pline ali odprtino, ki je namenjena prezračevanju prostorov kurišča. Če želite izhodni zrak speljati skozi prezračevalno odprtino za dim ali izpušne pline, ki ni v uporabi, morate za to pridobiti dovoljenje pristojnega dimnikarja.

Življenjska nevarnost!

Zaradi vsesanih izpušnih plinov lahko pride do zastrupitev.

Kadar uporabljate napravo v načinu delovanja na odhodni zrak sočasno s kuhalisce, ki je odvisno od prostorskega zraka, poskrbite za zadostno zračenje.

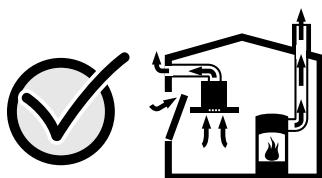


Kuhališča, ki so odvisna od prostorskega zraka (npr. grelne naprave na plin, olje, les ali oglje, pretočni grelniki, bojlerji), jemljejo zrak za izgorevanje iz prostora postavitve in odvajajo dim prek sistema za odvajanje dima (npr. napa) na prosto.

V povezavi z vključeno napa se iz kuhinje in sosednjih sob odvaja prostorski zrak - brez zadostnega prezračevanja nastane podtlak. Strupeni plini iz nape ali odvodnega jaška so vsesani nazaj v dnevne prostore.

- Zato je treba vedno poskrbeti za zadostno prezračevanje.
- Samo prezračevalni/odvodni kanal ne zadostuje za zagotavljanje mejnih vrednosti.

Nenevarno upravljanje je možno le v primeru, če podtlak v postavitvenem prostoru ne preseže 4 Pa (0,04 mbar). To se lahko doseže z odprtinami, ki se ne dajo zapreti (npr. na vratih, oknih) v povezavi s prezračevalnim/odvodnim kanalom ali drugimi tehničnimi ukrepi, s pomočjo katerih lahko v prostore dovajate potreben zrak za izgorevanje.



V vsakem primeru se posvetujte z odgovornim dimnikarjem, ki lahko oceni skupno stanje prezračevalnega zraka v hiši in vam lahko priporoča ustrezne ukrepe za prezračevanje.

Če se napa uporablja izključno v načinu delovanja s kroženjem zraka, je možna uporaba brez omejitev.

Življenjska nevarnost!

Zaradi vsesanih izpušnih plinov lahko pride do zastrupitev. Pri namestitvi prezračevanja s kuhališčem, ki je povezano z napo, je treba dovod elektrike za napo opremiti z za to primernim varnostnim stikalom.

Nevarnost požara!

Maščobne usedline na maščobnem filtru se lahko vnamejo. Upoštevajte predpisane varnostne razdalje, da bi preprečili akumulacijo vročine. Upoštevajte navedbe za vašo napravo. Če uporabljate sočasno kuhalilče na plin in elektriko, velja največja navedena razdalja.

Napravo lahko neposredno ob visoki omari ali steni namestite la na eni strani. Razdalja do stene ali visoke omare mora biti vsaj 50 mm.

Nevarnost poškodb!

- Gradbeni deli znotraj naprave lahko imajo ostre robove. Nadenite si zaščitne rokavice.
- Če naprava ni pravilno pritrjena, lahko odpade. Vsi pritrdilni elementi morajo biti fiksni in varno montirani.
- Naprava je težka. Za premikanje naprave sta potrebni dve osebi. Uporabljajte le primerne pripomočke.

Nevarnost udara električnega toka!

Gradbeni deli znotraj naprave lahko imajo ostre robove. Priključitveni kabel se lahko poškoduje. Med namestitvijo priključitvenega stavka ne prepogibajte ali ukleščite.

Nevarnost udara električnega toka!

Odklop aparata z električnega omrežja mora biti vedno omogočen. Aparat lahko priklopite samo na varnostno vtičnico, ki je nameščena v skladu s predpisi. Če vtiča po vgradnji ni več možno doseči, ali zahteva fiksni priključek, mora biti na strani napeljave nameščen vsepolni ločilnik z razmikom kontaktov vsaj 3 mm. Fiksno priključitev lahko opravi samo usposobljeno elektrotehnično osebje.

Nevarnost zadušitve!

Embalažni material je lahko nevaren za otroke. Ne dovolite otrokom, da se igrajo z embalažnim materialom.

Splošna navodila

Delovanje na odhodni zrak

⚠ Življenska nevarnost!

Zaradi vsesnih izpušnih plinov lahko pride do zastrupitev. Izhodni zrak ne sme izhajati skozi delajočo odprtino za dim oziroma izpušne pline ali odprtino, ki je namenjena prezračevanju prostorov kurišča. Če želite izhodni zrak speljati skozi prezračevalno odprtino za dim ali izpušne pline, ki ni v uporabi, morate za to pridobiti dovoljenje pristojnega dimnikarja.

Če je izhodni zrak speljan skozi zunanjost steno, je treba uporabiti teleskopski kanal.

Povezava za odhodni zrak

Opomba: Za reklamacije, ki so nastale zaradi ocevja, proizvajalec naprave ne prevzema nobene odgovornosti.

- Naprava doseže svojo optimalno zmogljivost s pomočjo kratke, ravne cevi za odhodni zrak in čim večjim premerom cevi.
- Z dolgimi, hrapavimi cevi za odhodni zrak, sistemi z veliko lokov ali premeri, manjšimi od 150 mm, se optimalna zmogljivost ne doseže in zvok zračenja postane glasnejši.
- Cevi ali gibke cevi za polaganje povezave za odhodni zrak, morajo biti iz nevnetljivega materiala.

Okrogle cevi

Priporoča se notranji premer 150 mm, vendar vsaj 120 mm.

Ploski zračniki

Notranji prečni prerez mora ustrezati premeru okroglih cevi.

Ø 150 mm pribl. 177 cm²

Ø 120 mm pribl. 113 cm²

- Ploski zračniki ne smejo imeti ostrih kotnih delov.
- V primeru odklonov pri premerih cevi uporabite tesnilne trakove.

Priprava stropa

- Strop mora biti raven, vodoraven in imeti mora zadostno nosilnost.
- Globina izvrtin mora ustrezati dolžini vijakov. Vložki morajo biti trdno fiksirani.
- Priloženi vijaki in vložki so primerni za masivno zidovje. Za druge konstrukcije (npr. Rigips, avtoklavni beton, zidaki Poroton) je treba uporabiti primerna sredstva za pritrdirtev.
- Maks. teža nape znaša **50 kg**.

Električni priključek

⚠ Nevarnost udara električnega toka!

Gradbeni deli znotraj naprave lahko imajo ostre robove. Priključitveni kabel se lahko poškoduje. Med namestitvijo priključitvenega stavka ne prepogibajte ali ukleščite. Potrebeni podatki za priključitev so navedeni na napisni tablici v notranjosti naprave, za dostop do nje odstranite kovinski maščobni filter.

Dolžina priključitvenega voda: pribl. 1,30 m

Ta naprava ustreza določilom ES o odpravljanju radijskih motenj.

⚠ Nevarnost udara električnega toka!

Odklop aparata z električnega omrežja mora biti vedno omogočen. Aparat lahko priklopite samo na varnostno vtičnico, ki je nameščena v skladu s predpisi. Če vtiča po vgradnji ni več možno doseči, ali zahteva fiksni priključek, mora biti na strani napeljave nameščen vsepolni ločilnik z razmikom kontaktov vsaj 3 mm. Fiksno priključitev lahko opravi samo usposobljeno elektrotehnično osebje.

Namestitev

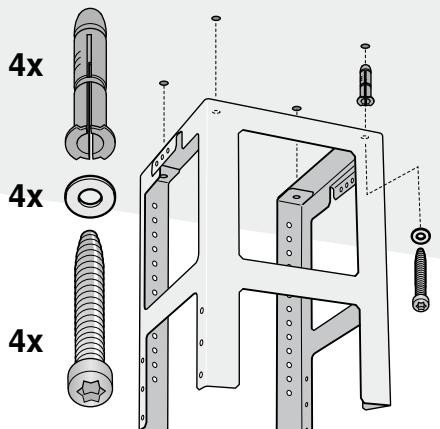
Montaža zgornjega ogrodja

1. Pred montažo izmerite celotno višino ogrodja in označite izvrtine.

Opomba: Ogrodje je nastavljivo na različne višine v razmikih po 20 mm.

2. Na stropu označite središčno točko naprave.

3. S pomočjo priložene šablone označite položaje vijakov na stropu.



4. Izvrтajte štiri luknje s premerom Ø 8 mm in globino 80 mm za pritrditve in vstavite vložke do konca v steno

5. Zgornji del ogrodja pritrdite na strop s 4 vijaki.

Opomba: Bodite pozorni na pravilen položaj ogrodja. Sredinsko streme določa prednostno stran in mora biti obrnjeno v smer upravljalnega elementa kuhalnika.

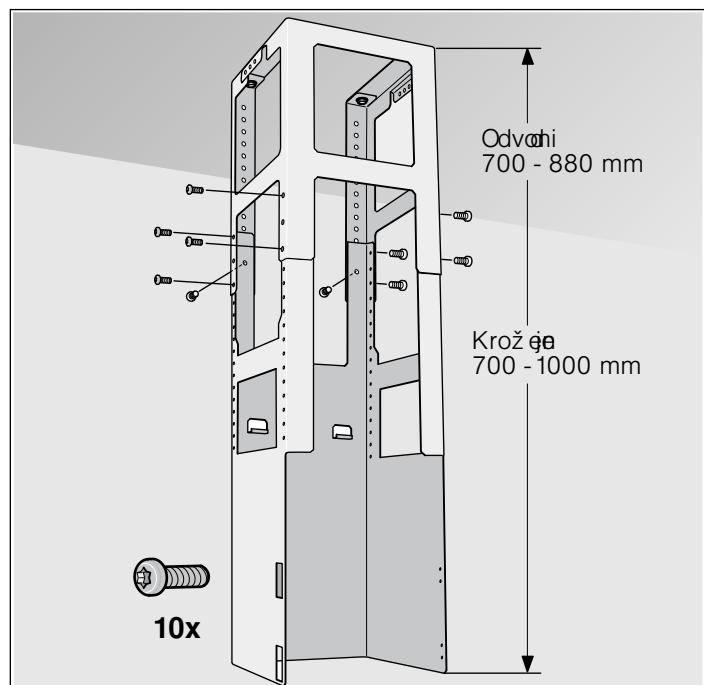
Montaža spodnjega ogrodja

Zgornji spodni del ogrodja pritrdite na določeni skupni višini z 10 vijaki.

Opombe

■ Bodite pozorni na pravilen položaj spodnjega ogrodja. Odprta stran mora biti obrnjena proti upravljalnim elementom kuhalnika.

■ Z odvijanjem pritrdilnih vijakov lahko ogrodje naknadno poravnate.

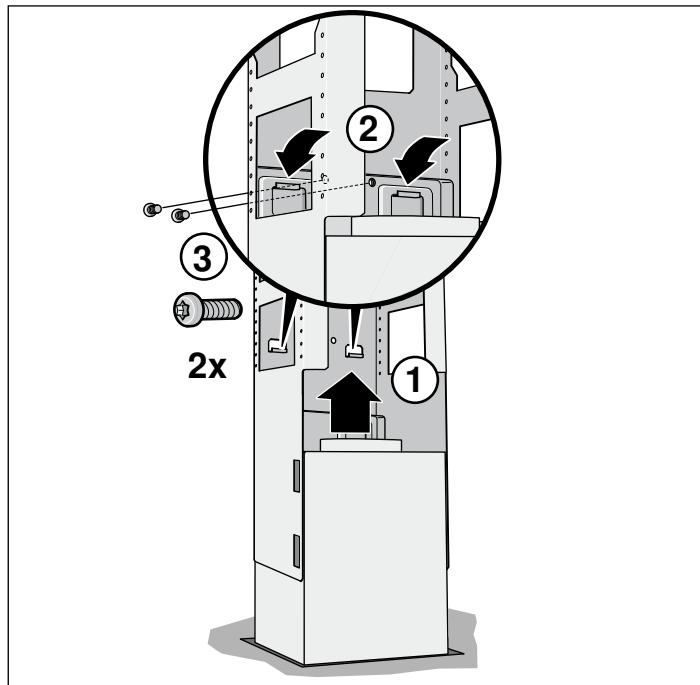


Montaža naprave

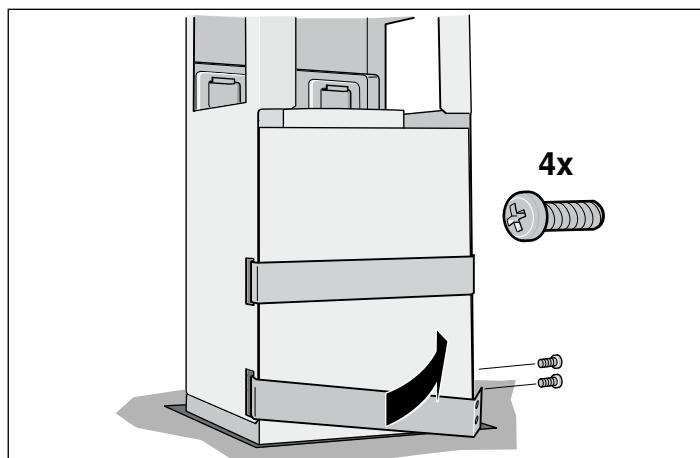
1. Napravo montirajte s spodnje strani v ogrodje.

Opomba: Pazite na to, da ne ukleščite omrežnega kabla.

2. Napravo pritrdite z 2 varovalnimi vijakoma v ogrodje.



3. Namestite varovalno streme in ga privijte.



Pritrditev cevnih povezav

Opomba: Če uporabljate aluminijasto cev, je treba priključitveno območje predhodno zgladiti.

Cev za odhodni zrak Ø 150 mm (priporočena velikost)

Cev za odhodni zrak priključite neposredno na nastavke za zrak in jih zatesnite.

Cev za odhodni zrak Ø 120 mm

1. Reducirne nastavke priključite neposredno na nastavke za zrak in jih zatesnite.
2. Cev za odhodni zrak pritrdite na reducirni nastavek.
3. Oba spoja primerno zatesnite.

Montaža prekritja za napo

⚠ Nevarnost poškodb!

zaradi ostrih robov med namestitvijo. Med namestitvijo naprave vedno nosite zaščitne rokavice.

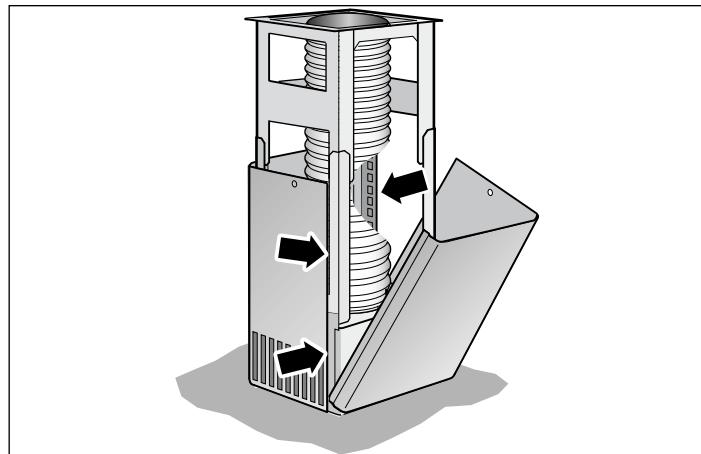
1. Prekritji za napo ločite.

Za to odstranite lepilni trak.

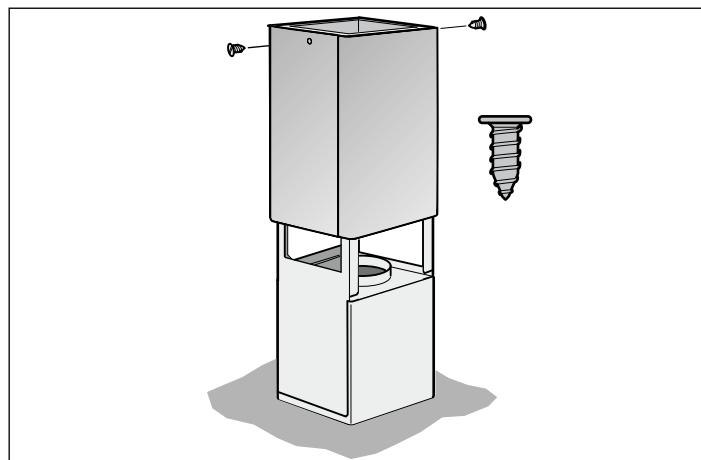
2. Odstranite zaščitno folijo na obeh straneh.

3. Oba dela zgornje nape postavite na napravo in sklopite skupaj.

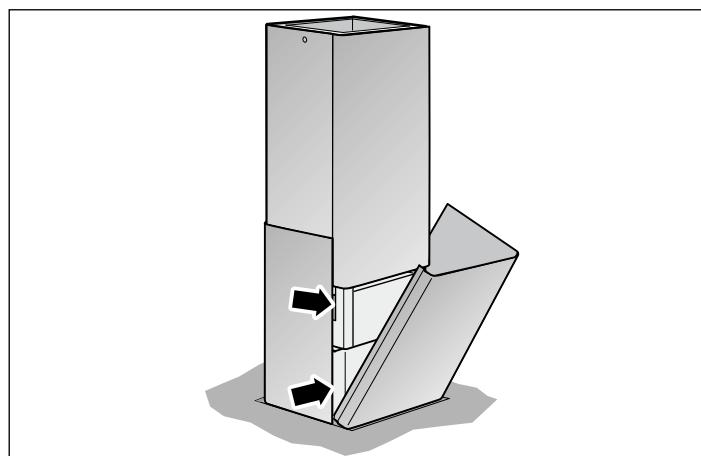
Opomba: Zareze zgornje nape morajo biti kazati navzdol.



4. Zgornji del nape potisnite navzgor in ga pritrdite z 2 vijakoma.



5. Vstavite oba spodnja dela nape in ju sklopite.





9000900569

930917

Robert Bosch Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

Germany

www.bosch-home.com